

Última revisión: 9 de mayo de 2024
Last revision: May 9th, 2024

MOBICLINIC

home & garden

MANUAL DE INSTRUCCIONES

Carro transporte playa / jardín DUNA PRO PLUS



Manual de instrucciones

ES

Instruction manual

EN

Manuel D'Utilisation

FR

Manuale D'Istruzioni

IT

Anweisungen

DE

Instruções

PT

Gebruiksaanwijzing

NL

Bruksanvisning

SWE

Instrukcja obsługi

PL

Brugsanvisning

DK



ES- Lea las instrucciones antes de usar el producto.

EN - Please read instructions before use.

IT - Leggere le istruzioni prima di usare il prodotto.

FR - Lisez les instructions avant d'utiliser le produit.

PT - Leia as instruções antes de utilizar o produto.

DE - Lesen Sie die Gebrauchsanweisung, bevor Sie das Produkt verwenden.

NL - Lees de instructies voordat u het product gebruikt.

SWE - Läs instruktionerna innan du använder produkten.

PL - Läs instruktionerna innan du använder produkten.

DK - Læs vejledningen, før du bruger produktet.

Other languages





IMPORTANTE

CONSERVAR PARA POSTERIORES CONSULTAS.

El carro de transporte DUNA PRO PLUS está específicamente diseñado para facilitar el transporte de diversos artículos y equipos al aire libre. Su propósito y funcionalidad se centran en hacer que llevar objetos pesados o voluminosos sea más fácil y menos agotador.

1. ADVERTENCIAS

1. **¡ADVERTENCIA!** Tenga en cuenta el peso máximo soportado (100kg) y no sobrecargue el carrito. Sobrecargarlo puede dañar las ruedas, el chasis y el mango, además de dificultar su manejo.
2. **¡ADVERTENCIA!** Utilice el carrito en superficies seguras, no lo fuerce sobre terrenos inapropiados, como terrenos inestables, embarrados o muy accidentados, ya que esto puede causar daños.
3. **¡ADVERTENCIA!** Inspeccione y realice mantenimiento regular en el carrito.
4. **¡ADVERTENCIA!** Distribuya la carga de manera uniforme en el carrito para mantener la estabilidad. Evite colocar objetos pesados en un solo lado, podría hacer que el carrito vuelque.
5. **¡ADVERTENCIA!** Evite inclinaciones excesivas, ya que podría volcar.
6. **¡ADVERTENCIA!** Sea cuidadoso al pasar por bordillos u otros obstáculos. Evite golpear el carrito contra superficies duras, ya que puede dañar las ruedas o la estructura.
7. **¡ADVERTENCIA!** Asegúrese de que los objetos que sobresalgan del carrito estén bien sujetos, de manera que evite que se caigan durante su transporte.
8. **¡ADVERTENCIA!** No lo use como un vehículo de transporte personal. No se suba ni permita que otras personas se suban al carrito.
9. **¡ADVERTENCIA!** Almacenamiento adecuado: almacene el carrito en un lugar seco y protegido cuando no esté en uso para evitar daños por exposición a la intemperie o elementos.

2. DESPLEGAR / PLEGAR

Paso 1. Despliegue la estructura del carro de transporte hasta que esté completamente abierto.



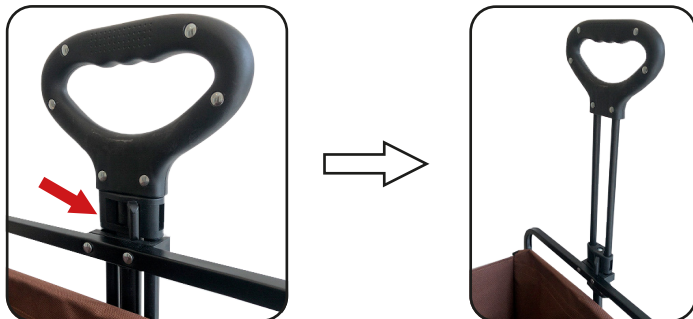
Paso 2. Abra la bolsa del carro de transporte, colóquela en la estructura del carro y asegúrela con los velcros.



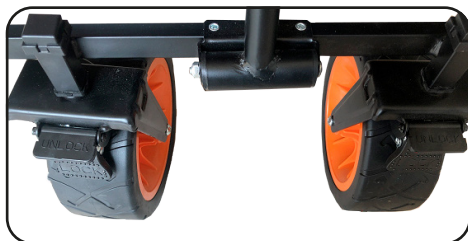
Paso 3. Asegúre la parte baja del carro de transporte con el velcro que se encuentra en la zona inferior.



Paso 4. Pulse el botón del manillar para poder modificar la altura del agarre.



Paso 5. Utilice la palanca de pedal situado en las ruedas para colocar o quitar el freno de seguridad.



Almacenaje. Cuando no esté utilizando el carro de transporte, pliéguelo y coloque la bolsa externa.

3. MANTENIMIENTO Y LIMPIEZA

Mantenimiento

1. **Inspección regular:** Realice inspecciones regulares para identificar cualquier desgaste o daño en el carrito, como ruedas desgastadas o piezas sueltas.
2. **Lubricación:** Lubrique las ruedas y las articulaciones si es necesario para asegurar un funcionamiento suave y evitar el desgaste prematuro.
3. **Sustitución de piezas:** Si encuentra alguna pieza dañada o desgastada, sustitúyala inmediatamente para evitar problemas de seguridad y eficiencia.
4. **Ajustes:** Asegúrese de que todas las piezas estén bien ajustadas para evitar movimientos inestables o ruidos molestos.
5. **Verificación de frenos:** Asegúrese de que su funcionamiento es correcto de forma regular y ajústelos si es necesario.

Limpieza

1. **Retira la suciedad y los desechos:** Antes de limpiar, quite cualquier suciedad, polvo o desechos del carrito utilizando una escoba, un aspirador o un paño seco.
2. **Limpieza de superficies:** Utilice un paño o esponja húmeda con agua tibia y un detergente suave para limpiar las superficies del carrito. Evite el uso de productos químicos fuertes que puedan dañar el acabado.
3. **Ruedas:** Limpie las ruedas con un cepillo o paño para eliminar la acumulación de suciedad y pelos.
4. **Secado:** Asegúrese de que el carrito esté completamente seco antes de volver a usarlo o guardarlo para evitar la corrosión.
5. **Almacenamiento adecuado:** Cuando no esté en uso, almacene el carrito en un lugar limpio y seco para protegerlo de la humedad y el polvo.



IMPORTANT

TO KEEP FOR FUTURE REFERENCE.

The DUNA PRO PLUS transport trolley is specifically designed to facilitate the transport of various outdoor items and equipment. Its purpose and functionality are focused on making carrying heavy or bulky items easier and less strenuous.

1. WARNINGS

1. **WARNING!** Observe the maximum supported weight (100kg) and do not overload the trolley. Overloading can damage the wheels, chassis and handle and make the trolley difficult to manoeuvre.
2. **WARNING!** Use the trolley on safe surfaces, do not force it on unsuitable ground, such as unstable, muddy or very uneven ground, as this may cause damage.
3. **WARNING!** Inspect and service the trolley regularly.
4. **WARNING!** Distribute the load evenly on the cart to maintain stability. Avoid placing heavy objects on one side only, this may cause the trolley to tip over.
5. **WARNING!** Avoid excessive tilting as this may cause the trolley to tip over.
6. **WARNING!** Use caution when driving over curbs or other obstacles. Avoid hitting the trolley against hard surfaces as this may damage the wheels or structure.
7. **WARNING!** Ensure that objects protruding from the trolley are securely fastened to prevent them from falling out during transport.
8. **WARNING!** Do not use as a personal transport vehicle. Do not ride or allow others to ride on the trolley.
9. **WARNING!** Proper Storage: Store the cart in a dry, protected location when not in use to prevent damage from exposure to the weather or elements.

2. UNFOLD / FOLD

Step 1. Unfold the trolley frame until it is completely open.



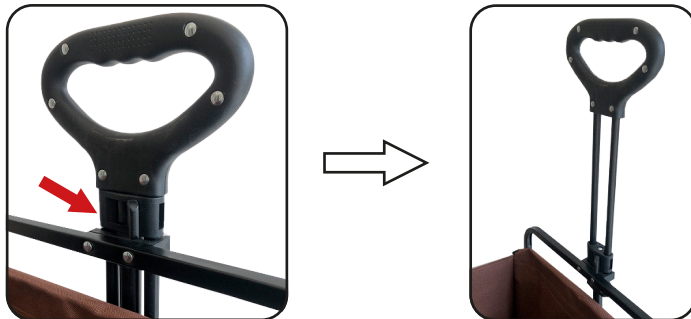
Step 2. Open the trolley bag, place it on the trolley frame and secure it with the velcro fasteners.



Step 3. Secure the lower part of the trolley with the Velcro at the bottom.



Step 4. Press the button on the handlebar to change the height of the grip.



Step 5. Use the pedal lever on the wheels to apply or remove the safety brake.



Storage. When the trolley is not in use, fold it up and attach the outer bag.

3. MAINTENANCE AND CLEANING

Maintenance

1. **Regular inspection:** Conduct regular inspections to identify any wear or damage to the cart, such as worn wheels or loose parts.
2. **Lubrication:** Lubricate wheels and joints if necessary to ensure smooth operation and prevent premature wear.
3. **Parts Replacement:** If any parts are found to be damaged or worn, replace them immediately to avoid safety and efficiency problems.
4. **Adjustments:** Make sure all parts are properly adjusted to avoid unstable movement or disturbing noises.
5. **Brake check:** Make sure the brakes are working properly on a regular basis and adjust them if necessary.

Cleaning

1. **Remove dirt and debris:** Before cleaning, remove any dirt, dust or debris from the cart using a broom, Hoover or dry cloth.
2. **Cleaning surfaces:** Use a damp cloth or sponge with warm water and a mild detergent to clean the surfaces of the trolley. Avoid using harsh chemicals that may damage the finish.
3. **Wheels:** Clean the wheels with a brush or cloth to remove dirt and hair build-up.
4. **Drying:** Make sure the cart is completely dry before reuse or storage to prevent corrosion.
5. **Proper Storage:** When not in use, store the trolley in a clean, dry place to protect it from moisture and dust.

Made in P.R.C



ES - Peso máximo 100 kg / Capacidad máxima 100 L.
EN - Maximum weight 100 kg / Maximum capacity 100 L.
IT - Peso massimo 100 kg / Capacità massima 100 L.
FR - Poids maximal 100 kg / Capacité maximale 100 L.
PT - Peso máximo 100 kg / Capacidade máxima 100 L.
DE - Maximales Gewicht 100 kg / Maximales Fassungsvermögen 100 L.
NL - Maximaal gewicht 100 kg / Maximale inhoud 100 L.
SWE - Maximal vikt 100 kg / Maximal kapacitet 100 L.
PL - Maksymalna waga 100 kg / Maksymalna pojemność 100 l.
DK - Maksimal vægt 100 kg / Maksimal kapacitet 100 l.



YUNTIAN GROUP LIMITED
#957, Xixi Road, Xihu District, Hangzhou, China
alice@cloudyoutdoor.com



GRUPO R. QUERALTÓ S.A.
Polígono Industrial El Pino, Calle Pino Albar, 24,
41016, Sevilla (Spain)
prrc@queralto.com